

¿Dónde se ofrece?

Escuela	Grados
Primaria Lake Hills	K-5
Primaria Sherwood Forest	K-5
Primaria Stevenson	K-5
Secundaria Highland	6-8
Preparatoria Sammamish	9-12

¿Cómo funciona?

Los estudiantes reciben instrucción en los dos idiomas, español e inglés, comenzando en kindergarten. El porcentaje de instrucción en español e inglés varía dependiendo el grado escolar.

Where is it offered?

School	Grades
Lake Hills Elementary	K-5
Sherwood Forest Elem	K-5
Stevenson Elementary	K-5
Highland MS	6-8
Sammamish HS	9-12

How does it work?

Students receive instruction in both Spanish and English starting in kindergarten. The percentage of instruction in Spanish and English varies by grade level.

Preguntas más frecuentes:

¿Cómo puedo ayudar a mi estudiante en casa si no hablo el idioma que se enseña en el salón de clase?

Es bueno que ayude a los estudiantes en el idioma que se hable en casa.

¿Puede mi estudiante entrar al programa dual después de kindergarten?

Cualquier estudiante en BSD puede calificar para entrar al programa dual en cualquier grado escolar siempre y cuando tenga un dominio adecuado del idioma español, exista cupo en el programa y viva en el área de BSD.

¿Puede mi estudiante entrar al programa dual si no vivo en el área de asistencia de ninguna de las escuelas duales?

Si, cualquier estudiante residente que viva en área que sirve el distrito escolar de Bellevue puede ser elegible.

¿Se provee transportación a escuelas que tienen el programa dual?

Actualmente estamos trabajando en un sistema de transporte para nuestros estudiantes en el programa dual.

¿Porqué se está tardando tanto mi estudiante en aprender inglés?

El desarrollo de un idioma puede tomar entre 5 a 7 años por lo cual es normal que los estudiantes tengan un dominio más alto en su idioma de casa durante los primeros años en el programa.

Frequently Asked Questions:

How do I help my child if I don't speak the target language?

It's beneficial to help your child in the language spoken at home.

Can my child enroll in the dual language program after kindergarten?

Yes, as long as your child meets the language requirements, you live in the BSD boundaries, and we have capacity in our program.

Can my child enroll in the dual language program even if I don't live near the dual language schools?

Yes, any BSD resident student can apply to the program regardless of their attendance area.

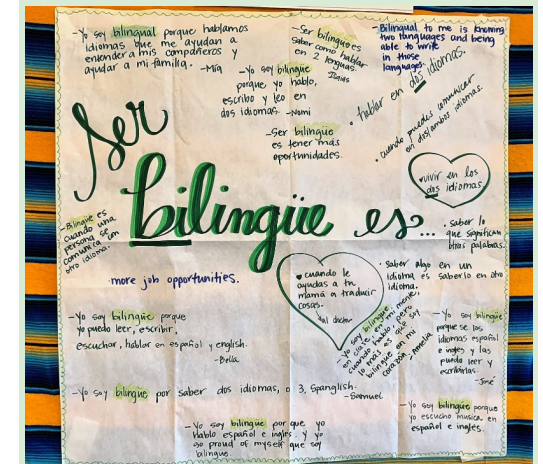
Is transportation provided for students in the DL program?

We are currently working on providing transportation to our DL sites.

Why is it taking so long for my child to learn English/Spanish? It takes in average 5-7 years for children to acquire an additional language. It is expected students will be more proficient in their home language during the first few years in the program.



Programa de lenguaje dual de español



Spanish Dual Language (SDL) Program



email: multilingualinfo@bsd405.org

¿Cuáles son los beneficios de un programa dual?

Sus hijos serán **bilingües y alfabetos en inglés y español**: Los estudiantes tienen la oportunidad de mantener su idioma de casa o aprender español como idioma adicional si este no se habla en casa.

Competencia sociocultural: Nuestros estudiantes tienen la oportunidad de desarrollar más el orgullo de su cultura y todos ellos aprenderán más sobre otras culturas.

Trabajo académico a nivel de grado: Lo anterior es logrado al mismo tiempo que nuestros estudiantes desarrollan sus habilidades académicas a nivel de su grado.

What are the benefits of the dual language program?

Your child will be **bilingual and biliterate in Spanish and English**: Students have the opportunity to keep their home language or learn Spanish as an additional language if it is not spoken at home.

Sociocultural competence: Our students have the opportunity to further develop pride in their culture and all students will learn more about other cultures.

Grade Level Academic Work: This is accomplished as our students develop their academic skills at grade level.

¿Quién es elegible?	Who is eligible?
1. Para entrar a kindergarten: Cualquier estudiante que viva en el área del distrito escolar de Bellevue (BSD) puede ser considerado.	1. For incoming kindergarteners: Anybody who lives within the boundaries of the Bellevue School District (BSD) is eligible to apply.
2. Para entrar después de kindergarten: Cualquier estudiante que viva en el área del distrito escolar de Bellevue y que tenga un dominio adecuado de español.	2. For students entering after the initial kindergarten application process: Any student living within the boundaries of BSD will be considered as long as they meet the Spanish language requirements.
La entrada al programa dual de español está limitada debido al cupo, pero cualquier estudiante del área de BSD puede aplicar sin importar que escuela del distrito le corresponda basado en donde vive.	Acceptance to the program is limited based on space but all students living in the BSD boundaries, regardless of their attendance area school, may apply to the program.

Proceso de aplicación:

Paso 1: Completar la aplicación en línea la cual se encuentra en:

<https://bsd405.org/programs/dual-language/>

Si necesita ayuda para completar la aplicación por favor mande un correo a:

multilingualinfo@bsd405.org

Paso 2: *Si hay cupo en el programa, el estudiante tomara un examen para verificar que cumple los requerimientos de lenguaje

Paso 3:

Nuevos estudiantes :

Los nuevos estudiantes deben inscribirse en la escuela de su zona de asistencia. Si hay disponibilidad en el programa dual, la inscripción se transferirá a la nueva escuela. Las instrucciones para la inscripción se encuentran en: www.bsd405.org/schools/enrollment

Estudiantes actuales:

El proceso de transferencia al programa dual es iniciado.

* El requerimiento del examen de español no es necesario para estudiantes que entran al principio de kinder y puede ser eliminado para estudiantes que vengán de un país donde se hable español como idioma natal.

Application process

Step 1: Fill out an online application, found here:

<https://bsd405.org/programs/dual-language/>

If you need help filling out the online application, please send an email to:

multilingualinfo@bsd405.org

Step 2: *If there is space in the program, your student will take a language proficiency test to verify they meet the requirements.

Step 3:

Students new to BSD:

New students must still apply and enroll at their attendance area school. Your enrollment will be transferred to the new school. Enrollment instructions are available here: www.bsd405.org/schools/enrollment

Current BSD students:

The transfer process to the Dual Language Program is initiated.

* The requirement of the language proficiency assessment might be waived for students entering kindergarten at the beginning of the school year and for students coming into the District from a Spanish-speaking country.

